



Any questions? Des questions?
www.turtlebeach.com/support

Please register your product to receive important updates.
 Enregistrez votre produit pour recevoir les mises à jour importantes.
www.turtlebeach.com/productregistration

For warranty, visit:
 Concernant la garantie, visitez :
www.turtlebeach.com/warranty

DPI INDICATION | INDICATION DPI

Once the mouse is plugged in, pressing the DPI button will change the DPI and show a corresponding color on the logo for 2 seconds. The color is shown as below:

1st stage	Red [default DPI value: 400]
2nd stage	Green [default DPI value: 800]
3rd stage	Cyan [default DPI value: 1200]
4th stage	Blue [default DPI value: 1600]
5th stage	Pink [default DPI value: 3200]

The number of active DPI stages on your mouse can be changed in the driver software, along with the DPI value for each stage.

Une fois la souris appairée à un appareil dans un de ses modes, une pression sur le bouton DPI changera le nombre de DPI et affichera une couleur correspondante sur l'indicateur pendant 2 secondes. La couleur s'affichera comme ci-dessous :

1er niveau	Rouge [nombre de DPI par défaut : 400]
2e niveau	Vert [nombre de DPI par défaut : 800]
3e niveau	Cyan [nombre de DPI par défaut : 1200]
4e niveau	Bleu [nombre de DPI par défaut : 1600]
5e niveau	Rose [nombre de DPI par défaut : 3200]

Les étapes DPI de votre souris peuvent être modifiées dans le logiciel, ainsi que la valeur DPI pour chaque étape.

EN INSTRUCTIONS

- 1 Remove the blue protective plastic from the mouse feet.
- 2 Plug the USB connector into any free USB port on your PC or laptop.
- 3 Navigate to www.turtlebeach.com/swarm2 and download the latest driver.
- 4 Complete the installation to get access to all software features and setup.

DE ANLEITUNG

- 1 Entferne die blaue Plastik-Schutzfolie an den Standfüßen der Maus.
- 2 Verbinde den USB-Stecker mit einem beliebigen freien USB Anschluss an deinem PC oder Laptop.
- 3 Besuche www.turtlebeach.com/swarm2 zum Herunterladen des neuesten Treibers.
- 4 Schließe die Installation ab und erhalte Zugriff auf alle Software-Funktionen und Einstellungen.

ES INSTRUCCIONES

- 1 Retira el plástico de protección azul de la base del ratón.
- 2 Enchufa el conector USB a un puerto USB libre en tu PC o portátil.
3. Entrá en www.turtlebeach.com/swarm2 y descarga los drivers más recientes.
4. Completa la instalación para acceder a todas las funciones del software y configurarlo.

FR INSTRUCTIONS

- 1 Retirez le plastique de protection bleu des patins de la souris.
- 2 Branchez l'embout USB dans n'importe quel port USB de votre PC.
- 3 Téléchargez le tout dernier pilote sur www.turtlebeach.com/swarm2.
4. Terminez l'installation pour accéder à toutes les fonctionnalités du logiciel.

JP 使用説明

- 1 マウスフィートから青い保護プラスチックを外します。
- 2 USB コネクタを、ご利用中の PC の空いている USB ポートに接続します。
3. www.turtlebeach.com/swarm2 にアクセスすることで、最新のドライバーをダウンロードできます。
4. すべてのソフトウェア機能とセットアップを使用できるよう、インストールを完了します。

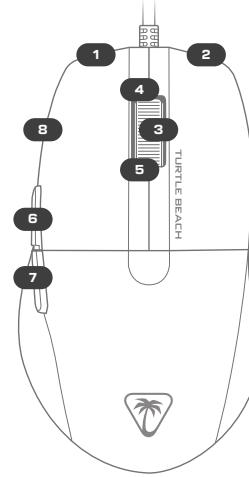
KO 지시사항

- 1 마우스 피트에서 파란색 보호 플라스틱을 제거합니다.
2. USB 커넥터를 PC 또는 노트북의 비어 있는 USB 포트에 연결합니다.
3. www.turtlebeach.com/swarm2로 이동하여 최신 버전의 드라이버를 다운로드하세요.
4. 설치를 완료하면 모든 소프트웨어 기능 및 설정을 이용할 수 있습니다.

QUICK START GUIDE GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

IMPORTANT READ BEFORE USING IMPORTANT LIRE AVANT UTILISATION

DEFAULT BUTTON ASSIGNMENT ASSIGNATION DES BOUTONS PAR DÉFAUT



[no driver installed]
 [aucun pilote installé]

STANDARD

- 1 = Left click
- 2 = Right click
- 3 = Middle mouse button
- 4 = Scroll up
- 5 = Scroll down
- 6 = Browser forward
- 7 = Browser backward
- 8 = DPI cycle

STANDARD

- 1 = Clic gauche
- 2 = Clic droit
- 3 = Clic de milieu
- 4 = Défilez vers le haut
- 5 = Défilez vers le bas
- 6 = Navigateur, suivant
- 7 = Navigateur, précédent
- 8 = Cycle DPI

標準

- 1 = 按一下滑鼠左鍵
- 2 = 按一下滑鼠右鍵
- 3 = 鼠標中鍵
- 4 = 向上捲動
- 5 = 向下捲動
- 6 = 瀏覽器下一頁
- 7 = 瀏覽器上一頁
- 8 = DPI 週期

SC 说明

1. 取下鼠标垫脚上的蓝色塑料保护壳。
2. 将USB连接器插到PC或笔记本电脑上任意一个空出的USB端口。
3. 导航到www.turtlebeach.com/swarm2后下载最新版的驱动程序。
4. 完成安装即可获取所有软件功能与设置。

TC 使用說明

1. 從滑鼠墊腳移除藍色保護膜。
2. 將USB連接器插在PC或筆記型電腦上任一個空出的USB連接埠。
3. 導覽至www.turtlebeach.com/swarm2後下載最新版的驅動程式。
4. 完成安裝後即可取得所有軟體功能與設定。

TH คำแนะนำ

1. นำเทปพลาสติกกันรอยสีฟ้าออกจากส่วนล่างของเม้าส์
2. เสย晏สาย USB เข้ากับพอร์ต USB พอร์ตใดก็ตามที่ว่างอยู่บน PC หรือแล็ปท็อปของคุณ
3. ไปที่ www.turtlebeach.com/swarm2 และดาวน์โหลดซอฟต์แวร์ใหม่ล่าสุดได้
4. ดำเนินการติดตั้งให้เสร็จสิ้นเพื่อสำหรับการตั้งค่าและการตั้งค่าซอฟต์แวร์ทุกรายการได้

VN HƯỚNG DẪN

1. Tháo miếng nhựa bảo vệ màu xanh khỏi đế chuột.
2. Cắm đầu nối USB vào bất kỳ cổng USB trống nào trên PC hoặc laptop của bạn.
3. Chuyển hướng đến www.turtlebeach.com/swarm2 và tải xuống trình điều khiển mới nhất.
4. Hoàn tất quá trình cài đặt để nhận được quyền truy cập vào tất cả các tính năng và thiết lập phần mềm.

DRIVERLESS SETUP | CONFIGURATION SANS LOGICIEL

To enter config mode: hold down buttons 1,2,3 and 8 (default left click, right click, middle mouse, and DPI) for 3 seconds. The LED will show a sequence of white, red, green, then blue.

To exit config mode: press buttons 1,2,3 and 8 at the same time once. The LED will show a sequence of blue, green, red then white.

Pour entrer dans le mode configuration : Maintenez enfoncés les boutons 1, 2, 3 et 8 [clic gauche, clic droit, clic central et DPI par défaut] pendant 3 secondes. La LED affichera une séquence de blanc, rouge, vert, puis bleu.

Pour quitter le mode configuration : Appuyez une fois sur les boutons 1, 2, 3 et 8 en même temps. La LED affichera une séquence de bleu, vert, rouge puis blanc.

While holding button 1 (left mouse button), buttons 6 & 7 (browser forward & browser backward): Change LED brightness (steps of 10%). The LED will immediately change.

En maintenant le bouton 1 [bouton gauche] puis boutons 6 ou 7 [navigateur avant et arrière] : Modification de la luminosité LED [pas de 10%]. La LED change immédiatement.

While holding button 2 (right mouse button), mouse wheel up/down: Change LED Color [16 preset colors]. The LED will immediately change.

En maintenant le bouton 2 [bouton droit], puis molette haut ou bas : Modification de la couleur LED [16 couleurs prédefinies]. La DEL change immédiatement. [Cela n'affecte pas le mode Onde]

While holding button 2 (right mouse button), buttons 6 & 7 (browser forward & browser backward): Change LED mode [choose from Static, Wave, Heartbeat, Breathing, and Blinking]. The LED will immediately change.

En maintenant le bouton 2 [bouton droit], puis boutons 6 ou 7 [navigateur avant et arrière] : changement du mode LED [choisissez entre Statique, Onde, Battement de cœur, Respiration et Clignotement]. Le voyant change immédiatement.

Buttons 6 & 7 (browser forward & browser backward): Change polling rate. The LED will blink twice in the color of the selected polling rate:

- 125Hz Blue
- 250Hz Green
- 500Hz Yellow
- 1000Hz White [default]

Boutons 6 et 7 (navigateur avant et navigateur arrière) : Modification du taux d'interrogation. La LED clignote deux fois dans la couleur de la fréquence d'interrogation sélectionnée :

- 125Hz Bleu
- 250Hz Vert
- 500Hz Jaune
- 1000Hz Blanc [default]

Button 3 (middle mouse button): Swap between 1mm and 2mm lift-off distance. The LED will blink twice in the color of the selected lift-off distance:

- 1mm Red [default]
- 2mm Purple

Bouton 3 (bouton central) : Commutation entre une distance de décollement de 1mm et de 2mm. La LED clignote deux fois dans la couleur de la distance sélectionnée :

- 1mm Rouge [default]
- 2mm Violet

FCC CAUTION:

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: [1] This device may not cause harmful interference, and [2] this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION (FCC) COMPLIANCE NOTICES

CLASS B INTERFERENCE STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

GENERAL SAFETY GUIDELINES AND INTENDED USE

1. Do not open or modify the product.
2. Not approved changes or modifications may void the operation authority and/or warranty.
3. In case of trouble or doubt, contact us immediately.
4. Keep the product away from fire/water/humidity/temperature extremes.
5. Only use as intended with a compliant PC and connector part.
6. Improper or incorrect use of the product or use of the product for purposes not recommended by the manufacturer void the liability and/or warranty.
7. Don't look into the light beam on bottom of the mouse.

While holding button 1 (left mouse button), mouse wheel up/down: Change debounce value. The LED will blink twice in the color of the selected debounce value:

- 2ms Orange
- 5ms Purple [default]
- 10ms Cyan

En maintenant le bouton 1 [bouton gauche] puis molette haut ou bas : Modification de la valeur du rebond. La LED clignote deux fois dans la couleur de la valeur du rebond :

- 2ms Orange
- 5ms Violet [default]
- 10ms Cyan

TECHNICAL FACTS | FAITS TECHNIQUES

TECH SPECS

- PixArt PAW3318 8K DPI optical sensor
- 200 IPS (5.1m/s) maximum tracking speed
- 30g maximum acceleration
- Default DPI steps: 400, 800 (default), 1200, 1600, 3200
- 1000Hz polling rate
- Lift-off distance: 1mm, 2mm customizable
- Mechanical Switch, 20 million click life cycle
- Weight: 49 grams

SPÉCIFICITÉS TECHNIQUES

- 采光器光学：Pix-Art PAW3318 8K DPI
- 最大追踪速度：200 IPS (5.1m/s)
- 最大加速度：30 g
- 周期：400, 800 (預設)、1200, 1600, 3200
- 1000Hz 檢索率
- 抬起距離：1mm、2mm 可自訂
- 機械式鍵盤，20 百萬次點擊壽命
- 重量：49 克

SYSTEM REQUIREMENTS

- Windows® 10 and above (software support)
- USB 2.0 port or higher
- Internet connection (for driver installation)

CONFIGURATION PC REQUISE

- Windows® 10 et supérieur (support logiciel)
- USB 2.0 (ou plus)
- Connexion Internet (pour le logiciel)

技術規格

- PixArt PAW3318 8K DPI 光學感應器
- 200 IPS (5.1m/s) 最大追蹤速度
- 30g 最大加速度
- 預設 DPI 段位：400、800 (預設)、1200、1600、3200
- 1,000Hz 輸出率
- 抬起偵測距離：1mm、2mm 可自訂
- 機械式鍵盤，壽命週期達 20 億次鍵擊數
- 重量：49 克

系統需求

- Windows® 10 及更高版本 (軟件支持)
- USB 2.0 連接埠或更高版本
- 網路連線 (為了安裝驅動程式)

EUROPEAN UNION AND EUROPEAN FAIR TRADE ASSOCIATION REGULATORY COMPLIANCE DECLARATION OF CONFORMITY:

Hereby, Voyetra Turtle Beach Inc. declares that Pure SEL is in compliance with Directive 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU(Safety), 2015/632 amending Annex II to its 2011/65/EC(RoHS), 2012/19/EU (WEEE), 2006/1907/EU (REACH), 94/92/EU (PACKAGING), 2006/66/EU (Battery), Electromagnetic Compatibility Regulations 2016(EMC), Electrical Equipment Regulations 2016(Safety), The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012.

The full text of the EU/UK declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.turtlebeach.com/homologation>

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI — B

This symbol on the product or its packaging indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead, it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects the health and the environment. Ensure that it is recycled in the manner that protects the health and the environment. For more information about where you can drop off your waste for recycling, please contact your local authority, or where you purchased your product.

Turtle Beach Europe Ltd is obliged as a producer with a main activity of selling under The Producer Responsibility Obligations [Packaging Waste] Regulations 2007. To fulfill our obligation we are registered with Comply Direct and their Recycling Room. Here you will find advice and information on packaging waste management, recycling symbols and the waste hierarchy principles of reduce, reuse and recycle. <https://www.complydirect.com/the-recycling-room/>

For instructions in other languages, please visit <http://www.turtlebeach.com/homologation>

For warranty information and service, please visit www.turtlebeach.com/warranty

WARRANTY SERVICE FOR PURCHASES IN AUSTRALIA

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. For complete details please visit www.turtlebeach.com/warranty.

To make a warranty claim in Australia during the Warranty Period, Purchaser should contact the VTB repair centre: Tecworks International Pty Ltd, 13 Distribution Place, Seven Hills NSW 2147, Tel: 1300 074 512

427-003-005-501 RB



有害物质名称及含量标识格式
产品中有害物质名称及含量

部件名称	有害物质	有害物质	有害物质	六价铬(Cr ⁶⁺)	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
印刷电路板组件	X	0	0	0	0	0
塑膠部件/外殼	0	0	0	0	0	0
金属部件/螺絲	0	0	0	0	0	0
连接线及组件	X	0	0	0	0	0

427-003-005-501 RB

本表格根据SJ / T 11364的规定编制。
O : 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB / T 26572规定的限量要求以下。
X : 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB / T 26572规定的限量要求。

VOYETRA TURTLE BEACH, INC. | 44 SOUTH BROADWAY, 4TH FLOOR,
WHITE PLAINS, NY 10601, USA

© 2024 Voyetra Turtle Beach, Inc. All rights reserved. Any product names mentioned in this manual may be trademarks or registered trademarks and are the property of their respective owners. Information contained herein is subject to change without notice. Voyetra Turtle Beach, Inc shall not be liable made for any errors that may appear in this manual. This publication or parts of it may not be reproduced without the express consent of the publisher.

BSMI 限用物質聲明表查詢,請上 <https://bsmi.turtlebeach.com/>

R20362
RoHS

R-R-VTB-PSEL

